

**Chambre  
des Représentants**

SESSION 1959-1960.

17 MAI 1960.

**BUDGET  
du Ministère de l'Instruction Publique  
pour l'exercice 1960.**

AMENDEMENTS  
PRÉSENTÉS PAR M. HARMEGNIES.

TITRE I. — DÉPENSES ORDINAIRES.

Section XII.

Arts, Lettres, Education populaire et Jeunesse.

CHAPITRE IV. — AUTRES DÉPENSES.

Art. 28. — Dépenses courantes (p. 68). .

16. Service National de la Jeunesse : organisation de cours de formation de cadres, etc.

a) *Secteur flamand :*

Porter le crédit de :

« 343 000 francs »,

à :

« 1 343 000 francs ».

(Augmentation de 1 000 000 de francs.)

b) *Secteur français :*

Porter le crédit de :

« 457 000 francs »,

à :

« 1 457 000 francs ».

(Augmentation de 1 000 000 de francs.)

JUSTIFICATION.

La compréhension réciproque a pour condition première une meilleure connaissance des peuples, de leurs problèmes et de leurs aspirations. C'est poser un lieu commun que de prétendre que de cette connaissance et de cette compréhension dépend la paix du monde.

Voir :

— XX (1959-1960) :

- N° 1 : Budget.
- N° 2 à 4 : Amendements.
- N° 5 : Rapport.
- N° 6 à 8 : Amendements.

**Kamer  
der Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1959-1960.

17 MEI 1960.

**BEGROTING**

van het Ministerie van Openbaar Onderwijs  
voor het dienstjaar 1960.

AMENDEMENTEN  
VOORGESTELD DOOR DE HEER HARMEGNIES.

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

Sectie XII.

Kunsten, Letteren, Volksopleiding en Jeugd.

HOOFDSTUK IV. — ANDERE UITGAVEN.

Art. 28. — Lopende uitgaven (blz. 69).

16. Nationale Dienst voor de Jeugd : inrichting van kaderopleidingscursussen, enz.

a) *Vlaamse sector :*

Het krediet van :

« 343 000 frank »,

brengen op :

« 1 343 000 frank ».

(Verhoging met 1 000 000 frank.)

b) *Franstalige sector :*

Het krediet van :

« 457 000 frank »,

brengen op :

« 1 457 000 frank ».

(Verhoging met 1 000 000 frank.)

VERANTWOORDING.

Wederzijds begrip vereist in de eerste plaats een betere kennis van de volkeren, van hun problemen en van hun verlangens. Men bezondigt zich aan een gemeenplaats wanneer men zegt dat van deze kennis en van dit begrip de wereldvrede afhankelijk is.

Zie :

— XX (1959-1960) :

- N° 1 : Begroting.
- N° 2 tot 4 : Amendementen.
- N° 5 : Verslag.
- N° 6 tot 8 : Amendementen.

Il est aussi évident que les jeunes générations ont un rôle déterminant à jouer dans ce domaine, mais qu'elles y sont insuffisamment préparées.

En Belgique, les moyens mis à la disposition des mouvements de jeunesse, pour les rencontres internationales, sont notamment plus modestes qu'à l'étranger : quelques centaines de milliers de francs sur un budget général de l'Etat qui se chiffre à plusieurs centaines de milliards.

Or, un fait nouveau, d'une portée considérable, est intervenu par suite des engagements pris en ce qui concerne le Congo.

Il faut reconnaître qu'il n'y a jamais eu pratiquement de contact officiel suivi entre les responsables des mouvements de jeunesse belges et la jeunesse congolaise organisée.

Le futur Etat indépendant et la Belgique auraient intérêt à établir à l'avenir des occasions de rencontre plus fréquentes, et partant des liens d'amitié permanents et solides entre la jeunesse des deux pays. C'est l'avis unanime du Conseil national de la Jeunesse qui en a fait une de ses recommandations très pressantes.

L'auteur de la présente proposition reprend à son compte cette recommandation, afin de la transporter dans la réalité des faits.

Il souligne que la majoration de crédit sollicitée est très raisonnable au regard des problèmes posés.

Il insiste sur le fait que l'organisation de rencontres belgo-congolaises de jeunesse est une question particulièrement urgente.

Lors des débats en Commission, divers membres ont souligné sur tous les bancs que le projet de budget du Ministère de l'Instruction Publique prévoyait des crédits dans des buts dont l'intérêt n'est certes pas supérieur ni plus urgent, que celui qui est poursuivi par la présente proposition.

D'autre part, des crédits ne sont pas employés.

La déclaration de l'honorable Ministre selon laquelle il envisagerait favorablement à l'avenir, et déjà si possible en 1961, l'inscription de crédits spécialement affectés aux rencontres belgo-congolaises de jeunesse, ne peut donner entière satisfaction à l'auteur.

Celui-ci estime que c'est dès à présent qu'il convient d'établir des contacts entre les jeunes Belges organisés et la jeunesse congolaise.

Even duidelijk is het, dat de jongere generaties op dit gebied een beslissende taak te vervullen hebben, doch dat zij hiervoor onvoldoende zijn voorbereid.

In België zijn de middelen, ter beschikking van de jeugdbewegingen gesteld voor het inrichten van internationale bijeenkomsten, heel wat geringer dan in het buitenland : enkele honderdduizenden frank op een algemene Rijksbegroting van meer dan honderd miljard.

Nu heeft er zich echter een nieuw feit van grote draagwijdte voorgedaan wegens de verbintenissen die tegenover Congo werden aangegaan.

Er dient te worden erkend dat er vrijwel nooit officiële en duurzame contacten tot stand zijn gekomen tussen de leiders van de Belgische jeugdbewegingen en de georganiseerde Congolese Jeugd.

De toekomstige onafhankelijke Staat en België hebben er beide belang bij voortaan vaker gelegenheid te scheppen tot ontmoetingen, om zodoende duurzame en stevige vriendschapsbanden te smeden onder de jongeren van beide landen. Dit is het eenparige advies van de Nationale Raad voor de Jeugd, die hiervan een van zijn dringendste aanbevelingen heeft gemaakt.

De indiener van dit voorstel neemt deze aanbeveling voor zijn rekening, ten einde ze in werkelijkheid om te zetten.

Hij wijst erop dat de aangevraagde kredietvermeerdering zeer redelijk is, gezien het belang van de betreffende vraagstukken.

Tevens legt hij er de nadruk op, dat het dringend nodig is Belgisch-Congolese jeugdbijeenkomsten te organiseren.

Bij de besprekking in de Commissie hebben verschillende leden van elke partij de nadruk gelegd op het feit dat in het ontwerp van begroting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs kredieten voorkomen bestemd voor doeleinden die niet belangrijker noch dringender zijn dan het oogmerk dat door het onderhavig voorstel wordt nastreefd.

Voorts worden sommige kredieten niet aangewend.

De indiener van het voorstel kan niet volledig vrede nemen met de verklaring van de Minister, als zou deze in de toekomst, en zo mogelijk reeds in 1961, gunstig adviseren over de uittrekking van speciale kredieten voor de Belgisch-Congolese jeugdbijeenkomsten.

Hij is de mening toegedaan dat reeds thans contacten dienen gelegd tussen groepen van Belgische jongeren en de Congolese Jeugd.

## L. HARMEGNIES.